Совет Безопасности

Семьдесят девятый год

Предварительный отчет

9699-е заседание

Вторник, 6 августа 2024 года, 16 ч 00 мин

Нью-Йорк

Председатель: г-н Кану (Сьерра-Леоне)

Члены:

Алжир	г-н Бенджама
Китай	г-н Дай Бин
Эквадор.....	г-н Монтальво Соса
Франция	г-жа Броджерст Эстиваль
Гайана.....	г-жа Родригес-Биркетт
Япония	г-н Ямадзаки
Мальта	г-н Де Боно Сант Кассия
Мозамбик	г-н Фернандиш
Республика Корея	г-жа Хон Аран
Российская Федерация	г-жа Евстигнеева
Словения.....	г-жа Юречко
Швейцария	г-жа Бауманн-Брезолен
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии.....	г-н Кариуки
Соединенные Штаты Америки	г-н Вуд

Повестка дня

Ситуация в отношении Демократической Республики Конго

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов, кабинет АВ-0928 (verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

Просьба отправить на вторичную переработку

Заседание открывается в 16 ч 05 мин.

Утверждение повестки дня.

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношении Демократической Республики Конго

Председатель (*говорит по-английски*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2024/593, в котором содержится текст проекта резолюции, представленного Францией и Сьерра-Леоне.

Совет готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции.

Сейчас я сделаю заявление в своем качестве представителя Сьерра-Леоне.

Сьерра-Леоне, как один из авторов проекта резолюции наряду с Францией, выражает благодарность членам Совета за их конструктивное взаимодействие в поддержку согласования данного проекта резолюции. Мы высоко оцениваем прекрасное сотрудничество с Францией в ходе подготовки этого важного проекта резолюции.

Начиная с просьбы правительства Демократической Республики Конго и заканчивая одобрением Совета мира и безопасности Африканского союза и письмом Генерального секретаря (S/2024/519), в котором он изложил варианты оказания поддержки Миссии Сообщества по вопросам развития стран юга Африки в Демократической Республике Конго (САМИДРК), члены Совета Безопасности продемонстрировали единство в ходе переговоров по вопросу о стабилизации ситуации в восточной части Демократической Республики Конго. Это свидетельствует о том, что Совет Безопасности не закрывает глаза на ситуацию в восточной части Демократической Республики Конго.

Кроме того, проект резолюции призван способствовать созданию благоприятных условий для осуществления продолжающихся региональных мирных усилий, включая приветствие заключенного недавно при посредничестве Анголы соглашения о прекращении огня между правительством

Демократической Республики Конго и Руандой. Мы считаем, что диалог крайне важен для урегулирования споров между сторонами в конфликте в Демократической Республике Конго.

Сьерра-Леоне придает большое значение защите гражданского населения, и поэтому мы призывали страны, предоставляющие воинские контингенты, и Командующего силами САМИДРК принимать активные меры для сведения к минимуму риска причинения вреда гражданскому населению. В проекте резолюции также подчеркивается важность защиты гражданского населения и обеспечения согласованности, координации, взаимодополняемости и эффективного согласования усилий Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК), Вооруженных сил Демократической Республики Конго и САМИДРК.

Кроме того, согласно проекту резолюции, МООНСДРК уполномочена оказывать поддержку САМИДРК путем усиления координации, обмена информацией и технической помощи, а также использования материально-технических средств и военного потенциала МООНСДРК в районе развертывания МООНСДРК.

С учетом сказанного мы призываем всех членов Совета проголосовать за данный проект резолюции.

Теперь я возвращаюсь к исполнению своих обязанностей Председателя Совета.

Я предоставляю слово тем членам Совета, которые желают выступить с заявлениями до голосования.

Г-жа Бродхерст Эстиваль (Франция) (*говорит по-французски*): Франция благодарит Сьерра-Леоне за прекрасное сотрудничество в ходе обсуждения данного текста (S/2024/593), а всех членов Совета — за их приверженность делу, проявленную в процессе переговоров.

Как Вы отметили, г-н Председатель, проект резолюции позволит Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго оказывать поддержку региональным силам, развернутым под эгидой Миссии Сообщества по вопросам развития стран юга Африки в Демократической Республике Конго, в осуществлении их деятельности. Если проект резолюции

будет принят, миссия Организации Объединенных Наций сможет оказывать техническую поддержку в деле защиты гражданского населения и материально-техническую поддержку в случае проведения медицинской эвакуации, а также обмениваться разведывательными данными. Это станет важным шагом в консолидации международных усилий по борьбе с насилием в восточной части Демократической Республики Конго.

Франция будет и впредь выступать за достижение этой цели и использовать все имеющиеся в ее распоряжении средства для укрепления мира и безопасности в районе Великих озер. В этой связи Франция с удовлетворением отмечает соглашение о прекращении огня, заключенное между Демократической Республикой Конго и Руандой под эгидой Анголы, и призывает все стороны к его соблюдению.

Председатель (*говорит по-английски*): Я ставлю проект резолюции на голосование.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Алжир, Китай, Эквадор, Франция, Гайана, Япония, Мальта, Мозамбик, Республика Корея, Российская Федерация, Сьерра-Леоне, Словения, Швейцария, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки

Председатель (*говорит по-английски*): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 2746 (2024).

Сейчас я предоставляю слово тем членам Совета, которые желают выступить с заявлениями после голосования.

Г-жа Родригес-Биркетт (Гайана) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступить с этим заявлением от имени трех африканских государств — членов Совета: Алжира, Мозамбика и Сьерра-Леоне, а также моей страны, Гайаны (группа «А3+»).

Прежде всего позвольте мне выразить признательность Вашей делегации, г-н Председатель, и делегации Франции за умелое руководство процессом подготовки резолюции 2746 (2024), которая была только что принята.

Эта резолюция принята в критически важный момент для Демократической Республики Конго и всего региона с учетом сложной ситуации в области безопасности, которая по-прежнему сохраняется в восточных провинциях страны, что главным образом обусловлено действиями вооруженных групп в этих районах. Группа «А3+» твердо придерживается мнения о том, что для окончательного решения проблемы этих вооруженных групп необходима мощная поддержка и политическая воля на национальном, региональном и международном уровнях. На каждом из этих уровней уже существуют механизмы противодействия угрозе, которую представляют собой вооруженные группы; эти механизмы нужно лишь последовательно и стратегически грамотно задействовать.

На национальном уровне крайне важно ускорить осуществление Найробийского процесса в целях нахождения способа устойчивого решения проблемы местных вооруженных групп. Одновременно с этим правительство Демократической Республики Конго должно продолжать свои усилия по обеспечению существенного государственного присутствия на всей территории восточной части Демократической Республики Конго. В этом заключается один из важнейших элементов усилий по достижению безопасности и стабильности — хорошо оснащенный и функционирующий государственный аппарат, способный эффективно управлять территорией и противостоять всем угрозам.

Что касается регионального уровня, то группа «А3+» подчеркивает важнейший вклад таких организаций, как Африканский союз, Сообщество по вопросам развития стран юга Африки и Международная конференция по району Великих озер, в решение проблемы затянувшегося конфликта в восточной части Демократической Республики Конго. Кроме того, важное значение в контексте решения вопросов мира и безопасности в регионе и снижения напряженности в отношениях между странами имеют такие механизмы, как Луандский процесс и Рамочное соглашение о мире, безопасности и сотрудничестве для Демократической Республики Конго и региона. Мы высоко оцениваем роль президента Анголы Жуана Мануэла Гонсалвиша Лоренсу в содействии сотрудничеству между Демократической Республикой Конго и Руандой в рамках Луандского процесса и приветствуем недавнее прекращение огня, достигнутое при его посредничестве. На-

стоятельно призываем стороны демонстрировать необходимую политическую волю, с тем чтобы прекращение огня привело к постоянной договоренности о деэскалации напряженности, а также к развитию добрососедских отношений и налаживанию тесного сотрудничества в интересах конголезцев и народа Руанды.

Хотя мы признаем наличие возможности для осуществления активных действий на национальном и региональном уровнях, группа «А3+» подчеркивает, что Совет Безопасности — в соответствии со своей главной ответственностью за поддержание международного мира и безопасности — призван сыграть ключевую роль в достижении мирного урегулирования конфликта в восточной части Демократической Республики Конго. Следовательно, Совет должен продолжать поддерживать региональные меры вмешательства, направленные на прекращение конфликта. Поэтому группа «А3+» с удовлетворением отмечает, что принятая только что резолюция была одобрена единогласно. Мы считаем, что теперь резолюция представляет собой прочную платформу для сотрудничества между Миссией Сообщества по вопросам развития стран юга Африки в Демократической Республике Конго и силами Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго, что в конечном итоге будет способствовать наращиванию потенциала, повышению уровня безопасности и снижению рисков с точки зрения обеспечения защиты гражданского населения. Самое главное, мы надеемся, что силы безопасности Демократической Республики Конго продолжат укреплять свои ряды и в ближайшем будущем смогут в полной мере взять на себя все обязанности по обеспечению безопасности в восточных провинциях страны.

Группа «А3+» по-прежнему готова сотрудничать со всеми членами Совета, пока мы добиваемся скорейшего прекращения конфликта в восточной части Демократической Республики Конго и поддерживаем правительство этой страны в создании условий, способствующих установлению устойчивого мира.

Г-н Кариуки (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Соединенное Королевство признает ту важную роль, которую региональные инициативы могут играть в работе по обеспечению мира и безопасности в Африке. Мы проголосовали

за сегодняшнюю резолюцию 2746 (2024), направленную на содействие миру в Демократической Республике Конго. Благодарим Францию и Сьерра-Леоне как сокураторов резолюции за их усилия, призванные обеспечить облегчение, а не усугубление конфликта и его гуманитарных последствий в результате оказания Миссией Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) поддержки Миссии Сообщества по вопросам развития стран юга Африки в Демократической Республике Конго (САМИДРК).

Соединенное Королевство решительно поддерживает сотрудничество между МООНСДРК и САМИДРК и их усилия по разрядке конфликтных ситуаций. Настоятельно необходимо также, чтобы поддержка, оказываемая силами МООНСДРК, не препятствовала способности этой миссии выполнять свой собственный мандат, оставаясь в рамках имеющихся у нее ресурсов. Кроме того, мы отмечаем важность обеспечения всеобъемлющей основы для процедур должной осмотрительности и необходимости того, чтобы, как это указано в резолюции, операции САМИДРК проводились в полном соответствии с нормами международного права. Соединенное Королевство сохраняет приверженность делу обеспечения как охраны и безопасности персонала МООНСДРК, так и беспристрастности Миссии. Поддержка деятельности САМИДРК, оказываемая силами МООНСДРК, может втянуть последнюю в усугубляющийся региональный конфликт. Поэтому в ближайшие месяцы мы будем внимательно следить за результатами поддержки, оказываемой персоналом МООНСДРК.

Устойчивого мира в восточной части Демократической Республики Конго можно добиться лишь с помощью политического процесса. Мы приветствуем соглашение о прекращении огня, заключенное 30 июля между Демократической Республикой Конго и Руандой, и благодарим Анголу за предпринимаемые ею посреднические усилия. Призываем все стороны выполнить свои обязательства, с тем чтобы ситуация в регионе позволила приблизиться к установлению устойчивого и мирного диалога. Соединенное Королевство готово поддерживать этот процесс и прочный мир в регионе.

Г-жа Евстигнеева (Российская Федерация): Российская Федерация поддержала подготовленный сьерра-леонскими и французскими соавторами

проект резолюции Совета Безопасности о предоставлении содействия силам Сообщества по вопросам развития стран юга Африки в Демократической Республике Конго (резолюция 2746 (2024)). Это важное решение принято в развитие рекомендаций Секретариата после субстантивных консультаций со странами-поставщиками контингентов САДК. Убеждены, что оно будет способствовать общерегиональным усилиям по стабилизации ситуации на востоке ДРК, направленным на дипломатическое урегулирование кризиса.

Это особенно актуально с учетом недавней договоренности о прекращении огня, достигнутой в Луанде при посредничестве президента Жуана Лоренсу. Приветствуем работу ангольских коллег, надеемся на приверженность Руанды и ДРК взятым на себя обязательствам. Вместе с тем хотели бы акцентировать — уже не за переговорным столом, а в этом зале, — что ряд элементов резолюции, на наш взгляд, могли бы быть лучше проработаны.

Полагаем, что африканские государства на практике доказали и продолжают доказывать слаженность и эффективность своих систем командования и контроля, а также приверженность международным стандартам в области соблюдения прав человека и норм международного гуманитарного права. В этой связи мы не поддерживаем попытки насытить документы Совета Безопасности чрезмерными и зачастую интрузивными формулировками о том, какими правилами и стандартами должны руководствоваться африканские организации при проведении операций. Придерживаемся также мнения о том, что вопросы, связанные с этапным событием для МООНСДРК — выводом из Южного Киву, — важно было бы отразить не в специализированном документе по поддержке региональных усилий, а в отдельном «продукте» Совета Безопасности или в очередной мандатной резолюции.

Наконец, хотели бы акцентировать важность следования согласованным параметрам практической реализации термина «разведка в миротворчестве». Это понятие, сохраненное в тексте резолюции, до сих пор подвергается попыткам расширительного толкования, что может привести к ненужной политизации миротворческих усилий.

Г-н Дай Бин (Китай) (*говорит по-китайски*): Только что принятая Советом резолюция 2746 (2024) уполномочивает Миссию Организации Объединен-

ных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) оказывать поддержку Миссии Сообщества по вопросам развития стран юга Африки в Демократической Республике Конго (САМИДРК) и призывает МООНСДРК продолжать сотрудничать с правительством Демократической Республики Конго в процессе планирования следующего этапа переходного периода. Китай проголосовал за эту резолюцию.

С начала года в восточной части Демократической Республики Конго наблюдается эскалация конфликта и насилия, а вооруженные группировки продолжают прибегать к актам насилия, в результате чего миллионы людей оказываются в положении перемещенных лиц. Организация Объединенных Наций, страны региона и региональные организации активно трудятся над стабилизацией ситуации в регионе. В частности, благодаря посредническим усилиям Анголы на прошлой неделе было достигнуто соглашение о прекращении огня между Демократической Республикой Конго и Руандой. Китай приветствует этот значительный прогресс и ожидает, что все стороны воспользуются этой возможностью для скорейшей деэскалации ситуации, обеспечив при этом максимальную защиту гражданского населения.

Китай решительно поддерживает наращивание потенциала Африканского континента в области содействия миру, стабилизации ситуации и проведения контртеррористических операций и поддерживает Организацию Объединенных Наций в оказании финансовой помощи в рамках операций Африканского союза по содействию миру. Сообщество по вопросам развития стран юга Африки прямо сейчас, когда мы заседаем в этом зале, осуществляет такие операции в восточной части Демократической Республики Конго. Китай надеется, что при поддержке со стороны МООНСДРК САМИДРК будет играть активную роль в поддержании мира и стабильности в восточной части Демократической Республики Конго.

В то же время следует отметить, что единственным выходом из сложившейся в восточной части Демократической Республики Конго ситуации является путь политического урегулирования. Китай поддерживает усилия стран региона, направленные на решение африканских проблем на основе африканского подхода, и надеется на достижение

еще большего прогресса в рамках Луандийского и Найробийского процессов.

После недавнего вывода МООНСДРК из Южного Киву система Организации Объединенных Наций должна теперь сфокусироваться на оказании Демократической Республике Конго помощи в установлении регионального мира и консолидации результатов переходного периода и одновременно продолжать работать с правительством над планированием следующего этапа переходного периода. В то же время важно, чтобы МООНСДРК продолжала оказывать поддержку правительству Демократической Республики Конго в укреплении потенциала в области безопасности и налаживала более тесную координацию для обеспечения взаимодополняемости с САМИДРК, с тем чтобы добиться синергизма при осуществлении стабилизационной работы.

Г-н Вуд (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Хотя Соединенные Штаты проголосовали за резолюцию 2746 (2024), мы по-прежнему обеспокоены в связи с тем, что предоставление воздушных средств и бронетехники для содействия передвижению войск Миссии Сообщества по вопросам развития стран юга Африки в Демократической Республике Конго может привести к обострению региональной напряженности и дестабилизировать ситуацию конфликта в восточной части Демократической Республики Конго. Мы должны сделать так, чтобы этого не произошло.

Как неоднократно подчеркивал Совет, военного решения этого конфликта не существует. Вместо того чтобы расширять военные операции в восточной части Демократической Республики Конго, стороны должны сосредоточиться на прекращении насилия, на возобновлении взаимодействия в рамках Луандийского процесса и на содействии привлечению к ответственности всех тех, кто совершал нарушения прав человека. Приветствуем заявление президента Анголы Гонсалвиша Лоренсу о согласовании режима прекращения огня в восточной части Демократической Республики Конго и всецело поддерживаем усилия Анголы в рамках специального верификационного механизма, осуществляющего надзор за соблюдением режима обеими сторонами.

Призываем Миссию Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) поддержать этот механизм в рамках выполнения ее мандата по предоставлению консультационной поддержки, а также помощи правительству Демократической Республики Конго в осуществлении Луандийского соглашения. Мы также настоятельно призываем Анголу усилить координацию с Организацией Объединенных Наций, с тем чтобы максимально ускорить его выполнение.

Несмотря на это позитивное событие, мы были очень обеспокоены поступившими сразу после объявления о прекращении огня сообщениями о продолжении Движением 23 марта (М23) своих действий по расширению контроля над конголезской территорией, что является вопиющим нарушением гуманитарного перемирия. Руанда должна немедленно прекратить поддержку М23 и вывести свои войска из восточной части Демократической Республики Конго. Кроме того, Демократическая Республика Конго должна принять меры как против руководства Демократических сил освобождения Руанды (ДСОР), так и против конголезских должностных лиц, сотрудничающих с ДСОР. Более того, мы встревожены сообщениями о помехах GPS-сигналам, источником которых, как было обнаружено, являются руандийские позиции и которые существенно повлияли на операции Организации Объединенных Наций и воздушные гуманитарные операции в восточной части Демократической Республики Конго.

Эти и другие угрожающие и насильственные действия Руандийских сил обороны и группировки М23 в отношении миротворцев, техники и позиций Организации Объединенных Наций совершенно неприемлемы. Как одна из ведущих стран, предоставляющих войска для миротворческих сил Организации Объединенных Наций, Руанда должна понимать, что недопустимо подвергать риску персонал МООНСДРК. Если такое безответственное поведение будет продолжаться, Совету следует рассмотреть эффективные ответные меры.

Заседание закрывается в 16 ч 25 мин.